

INDEX ANALYTIQUE

Les chiffres en gras renvoient aux articles de la LIÉ suivi de son numéro de page entre crochets. IF indique l'introduction en version française.

– A –

Activité commerciale

Définition, **2**

Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **5, 5** [62]-[82]

- Achat d'une résidence consulaire officielle, **5** [77]
- Achat de poteaux électriques
 - Utilisation par des services publics de l'État, **5** [82]
- Acteur commercial, **5** [62]
- Actionnaire majoritaire
 - Décision par la compagnie, **5** [66]
 - Surveillance et réalisation des objectifs, **5** [66]
- Congédiement injustifié, **5** [69], [79]
 - Délégation commerciale, **5** [79]
 - Mission étrangère et organisation internationale, **5** [69]
- Contestation d'honoraires d'avocats
 - Propos diffamatoires, **5** [74]

- Contrat de construction, **5** [75]
- Contrat de promotion d'investissements, **5** [66], [67]
- Contrat de travail, **5** [81], [82]
 - Base militaire, **5** [81]
 - Fonction de nature consulaire, **5** [64], [71]-[73], [79], [80]
 - Indemnité de départ, **5** [81], [82]
 - Résiliation pour insuffisance de compétences, **5** [65]
 - Rupture, **5** [70], [71]
- Défaut d'accorder un nouveau contrat, **5** [62], [63]
- Délivrance de visa, **5** [65]
- Dommages-intérêts suite à une prise d'otage, **5** [67], [68]
- Échange de biens et de services sur le marché, **5** [67], [68]
- Fonction souveraine, **5** [62]-[65], [69], [71]-[80], [82]
- Imposition d'obligations réglementaires, **5** [63]
- Imposition de péages, **5** [80]
- Lien commercial important, **5** [62]

- Marque de commerce, **5** [72]
 - Mesure de sécurité au consulat, **5** [74], [75]
 - Opération commerciale de droit privé, **5** [76]
 - Paiement d'impôts, droits et frais, **5** [63]
 - Participation au régime d'assurance-emploi, **5** [76], [77]
 - Programme de développement économique, **5** [75], [76]
 - Programme des travailleurs agricoles saisonniers
 - Administration, **5** [68]
 - Qualification de l'activité, **5** [80], [81]
 - Examen en deux étapes, **5** [80], [81]
 - Lien entre la procédure et l'activité, **5** [80], [81]
 - Nature et objet de l'activité, **5** [79]
 - Source et contenu des obligations, **5** [70]
 - Torture liée à une activité commerciale, **5** [67], [68], [78]
 - Utilisation d'un avion par une compagnie contrôlée par l'État, **5** [73]
- Participation croissante des États, **IF** [1]
- Voir aussi* **Transport maritime à des fins commerciales**
- Activité terroriste**
Définition, **2**
- Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **6.1(11)**
- Voir aussi* **Soutien au terrorisme**
- Appel**
Droit prévu aux règles de procédure civile, **17** [124]
Jugement par défaut, **10** [108]
Soumission à la juridiction du tribunal, **4(5)**, **4** [59], [60]
- Arms Export Control Act**, **6** [89]
- Atteinte à l'intégrité physique**
Voir **Décès ou dommage corporel**
- Atteinte à la sécurité de la personne**
Immunité de juridiction de l'État étranger
 - Charte canadienne, **3** [45], [48]
- B –
- Bien situé au Canada**
Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **8**
 - Action portant sur un intérêt ou un droit
 - Bien vacant, **8**
 - Donation, **8**
 - Succession, **8**
- C –
- Cargaison**
Voir **Transport maritime à des fins commerciales**

- Certificat** [49] ; **6** [88] ; **7** [96]
- Admissibilité en preuve, **14**, **14** [122], [123]
- Authenticité, **14(1)**, **(2)**, **14** [122]
- Délivrance
- Ministre des Affaires étrangères, **14(1)**
 - Personne autorisée, **14(1)**
 - Refus, **14** [122]
- Question visée, **14(1)**
- Chef d'un État étranger ou d'une subdivision politique, **14(1)**
 - État étranger, **14(1)**, **14** [122], [123]
 - Subdivision politique d'un État étranger, **14(1)**
- Signification de l'acte de procédure à un État étranger, **14(2)**
- Charte canadienne des droits et libertés**, **2** [26] ; **3** [45], [48]
- Code canadien du travail**, **3** [48] ; **5** [64], [80] ; **9** [101] ; **11** [112]
- Code criminel**, **2**, **2.1**
- Code de procédure civile**, **9** [101] ; **10** [108] ; **17** [124]
- Code des droits de la personne de l'Ontario**, **3** [43]
- Common law**
- Doctrines de l'immunité, **IF** [2]-[7] ; **2** [31], [40] ; **3** [43]-[45], [48], [49] ; **6** [88] ; **7** [96]
- Voir aussi* **Théorie de l'immunité absolue** ; **Théorie de l'immunité restrictive**
- Conflit des lois**
- Préséance, **16**
- Consulat**
- État étranger, **2** [41]
- Immunité de juridiction du tribunal
- Employé, **3** [43], [44]
 - Mesure de sécurité, **5** [74], [75]
- Convention de La Haye**, **9** [103], [104]
- Convention de Vienne sur les relations consulaires**, **5** [77]
- Convention de Vienne sur les relations diplomatiques**, **9** [100]
- Convention européenne sur l'immunité des États**, **IF** [5]
- Convention pour la reconnaissance et l'exécution des sentences arbitrales étrangères**, **4** [59]
- D –
- Décès ou dommage corporel**
- Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **6**, **6** [83]-[90]
- Atteinte à l'intégrité physique, **6** [84], [85], [87], [88]

- Dommage pour diffamation, **6** [85], [86]
- Dommage survenu au Canada, **6, 6** [83], [84], [86], [89], [90]
- Préjudice psychologique, **6** [84], [85], [87], [88]

Défaut de produire un document ou renseignement

Interdiction de pénalité ou d'amende, **13(1)**

- Exception
 - État sur la liste d'États soutenant le terrorisme, **13(2)**
 - Organisme d'un État étranger, **13(2)**

Définition

Activité commerciale, **2**

Activité terroriste, **2**

État étranger, **2**

Institution fédérale, **12.1(3)**

Organe, **2** [29]

Organisme d'un État étranger, **2**

Soutien du terrorisme, **2.1**

Subdivision politique, **2**

Dommage aux biens ou perte

Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **6, 6** [83], [88]

- Dommage à la réputation commerciale, **6** [88]
- Dommage survenu au Canada, **6**

- Pénalité administrative ou pénale, **6** [83]

Dommage corporel

Voir **Décès ou dommage corporel**

– E –

État étranger

Critère, **2** [39]

- Capacité de relation avec d'autres États, **2** [39]
- Droit international public, **2** [39]
- Gouvernement effectif, **2** [39]
- Population permanente, **2** [39]
- Reconnaissance par d'autres États, **2** [39]
- Territoire défini, **2** [39]

Définition, **2, 2** [33]-[41]

Inclusion, **2**

- Acte par l'intermédiaire d'individus, **2** [34], [40]
- Acte privé, **2** [35]-[37]
- Consulat, **2** [41]
- Exercice des fonctions, **2, 2** [23], [33]-[38], [40], [41]
- Ministère, **2, 2** [38]-[40]
- Organe non distinct de l'État, **2** [35]
- Organisation des Nations Unies, **2** [38]
 - Organisme spécialisé, **2** [38], [39]

- Représentant officiel, **2** [34]
- Voir aussi* **Exercice des fonctions ; Immunité de juridiction du tribunal ; Soumission à la juridiction du tribunal**
- Exécution de jugement**
- Voir* **Saisie**
- Exercice des fonctions**
- Immunité, **IF** [2], [3]
 - Allégation d’actes en dehors des fonctions, **2** [33], [34]
 - Ancien président, **2** [36]
 - Caractère odieux des actes, **2** [35]
 - Fonctionnaire, **2** [23], [33]-[35], [37], [38], [40], [41]
 - Illégalité, **2** [40]
 - Malveillance, **2** [37], [40]
 - Motifs injustifiés, **2** [37]
 - Négligence, **2** [41]
 - Propos diffamatoires, **2** [23]
- F –
- Fonctionnaire**
- Voir* **Exercice des fonctions**
- I –
- Immunité de juridiction du tribunal, IF** [1] ; **3**, **3** [42]-[51]
- Application aux tribunaux établis par la loi, **3** [47]
- Biens de l’État, **3** [49]-[51]
- Charte canadienne, **3** [45], [48]
- Compétence territoriale et d’attribution, **3** [46]
- Conduite d’un État étranger, **3** [45], [46]
 - Atteinte aux fonctions souveraines, **3** [46]
 - Intérêt juridique de l’état étranger, **3** [46]
 - Partie à l’instance, **3** [45]
- Couronne du Royaume-Uni, **3** [44]
- Divulgence complète et équitable des faits, **3** [47]
- Employé d’un consulat, **3** [43], [44]
- Évolution, **IF** [1]-[3]
 - Participation des États dans les activités commerciales, **IF** [1]
 - Responsabilisation des États
 - Crime contre l’humanité, **IF** [1]
 - Crime de guerre, **IF** [1]
 - Torture, **IF** [1]
 - Violation grave des droits de la personne, **IF** [1]
 - Théorie de l’immunité absolue, **IF** [2], [4], [5]
 - Théorie de l’immunité restreinte, **IF** [3]-[7]
- Exception, **IF** [1] ; **3(1)**, **3** [48], [49]
 - Activité commerciale, **5**, **5** [62]-[82]
 - Bien situé au Canada, **8**
 - Décès ou dommage corporel, **6**, **6** [83]-[90]

- Dommage aux biens ou perte, **6, 6** [83], [88]
 - Fardeau d'établir l'applicabilité, **3** [47]
 - Soutien au terrorisme, **6.1, 6.1** [93]
 - Transport maritime à des fins commerciales, **7, 7** [95]-[96]
 - Exécution d'un jugement étranger, **3** [49]
 - Immunité interprovinciale, **3** [46]
 - Imposition municipale, **3** [50], [51]
 - Mise en cause indirecte, **3** [50], [51]
 - Organisme d'un État étranger, **3** [42], [43]
 - Présomption, **3** [48], [49]
 - Preuve de déclaration diffamatoire à titre personnel, **3** [44]
 - Procédure civile, **IF** [7] ; **3** [44]
 - Reconnaissance d'office, **IF** [1] ; **3(2)**
 - Reconnaissance d'un jugement étranger contre un État, **3** [47]
 - Renonciation, **4, 4** [53]-[61]
 - Responsabilité délictuelle, **5** [62]
 - Société privée, **3** [43]
 - Torture, **3** [45], [48]
 - Voir aussi* **Activité commerciale ; Bien situé au Canada ; Décès ou dommage corporel ; Dommage aux biens ou perte ; Soumission à la juridiction du tribunal ; Soutien au terrorisme ; Restriction de l'immunité ; Théorie de l'immunité absolue ; Théorie de l'immunité restreinte ; Transport maritime à des fins commerciales**
- J –
- Jugement par défaut, 10, 10** [107]-[109]
 - Appel, **10** [108]
 - Condition
 - Défaut de procédure par l'État étranger, **10(1)**
 - Délai, **10(1), 10** [108], [109]
 - Signification de l'acte de procédure, **10(1)**
 - Conformité, **10** [107]
 - Demande en rétractation ou annulation, **10(4), 10** [107]-[109]
 - Délai, **10(4), 10** [108]
 - Non obligatoire, **10** [108]
 - Règles de procédure, **10** [108]
 - Organisme d'un État étranger, **10** [109]
 - Signification du jugement, **10(2)**
 - Mode, **10(2), (3)**
- L –
- Liste d'États étrangers soutenant le terrorisme, 6.1(2)-(10)**
 - Action en justice en cours
 - Effet de la radiation, **6.1(10)**
 - Délai d'établissement de la liste, **6.1(3)**

- Demande de radiation, **6.1(4)**
 – Avis de la décision au demandeur, **6.1(5)**
 – Demande écrite, **6.1(4)**
 – Nouvelle demande écrite, **6.1(6)**
 – Recommandation du ministre des Affaires étrangères, **6.1(4)**
 - Consultation du ministre de la Sécurité public et de la Protection civile, **6.1(4)**
- Examen périodique, **6.1(7)**
 – Effet, **6.1(8)**
 – Fin, **6.1(9)**
 – Fréquence, **6.1(7)**
 – Motif raisonnable, **6.1(7)**
 – Publication d'un avis, **6.1(9)**
 – Recommandation du ministre des Affaires étrangères, **6.1(7)**
 - Consultation du ministre de la Sécurité public et de la Protection civile, **6.1(7)**
 - Nouvelle inscription, **6.1(7)**
 - Radiation, **6.1(7)**
- Procédure d'inscription, **6.1(2)**
 – Décret par le gouverneur en conseil, **6.1(2)**
 – Motif raisonnable, **6.1(2)**
 – Recommandation du ministre des Affaires étrangères, **6.1(2)**
 - Consultation du ministre de la Sécurité public et de la Protection civile, **6.1(2)**
- Loi sur l'extradition*, **16**
Loi sur la justice pour les victimes de dirigeants étrangers corrompus, **IF [8]**
Loi sur le blocage des biens de dirigeants étrangers corrompus, **IF [8]**
Loi sur les forces étrangères présentes au Canada, **16**
Loi sur les missions étrangères et les organisations internationales, **IF [8] ; 2 [38] ; 5 [69], [77] ; 16**
Loi visant à décourager les actes de terrorisme contre le Canada et les Canadiens, **IF [8] ; 6.1 [93]**
- M –
- Ministère**
 État étranger, **2, 2 [38]-[40]**
- N –
- Navire**
Voir Transport maritime à des fins commerciales
- O –
- Organisation des Nations Unies**
 État étranger, **2 [38]**
 - Organisme spécialisé, **2 [38], [39]**

Organisme d'un État étranger

Critère

- Contrôle par l'État, **2** [21], [23], [24], [26]-[28], [30], [31], [35]
 - Exercice indirect, **2** [21], [24]
 - Gouvernance, **2** [21], [26], [27], [32]
 - Nomination des membres, **2** [22], [26]-[28]
 - Responsabilité comptable, **2** [26], [27], [32], [33]
- Critère de la Charte canadienne, **2** [26], [27]
- Déroulement des instances judiciaires, **2** [22], [24]-[28], [32]
- Droit de l'État, **2** [24], [32]
- Entité juridique, **2, 2** [24], [27], [28], [32], [33], [35]
- Établissement par le pouvoir législatif, **2** [21]-[23], [27]
- Fonctionnaire ou employé de l'État, **2** [30], [31]
- Fonctions, **2** [21]-[23], [26], [28], [30], [32], [35]
- Indépendance financière, **2** [22], [24], [26], [27], [32], [33]
- Propriété des actifs, **2** [23], [24], [26], [30], [33], [36]
- Relation institutionnelle temporaire, **2** [29], [30]
- Responsabilité de l'État, **2** [22], [29]

– Théorie de l'*alter ego*, **2** [21], [23]-[26], [31], [32], [36]

Définition, **2, 2** [21]-[33]

– P –

Perte des biens

Voir **Dommage aux biens ou perte**

Poursuite pénale

Exemption d'application, **18, 18** [125]

Préjudice psychologique

Voir **Décès ou dommage corporel**

Preuve

Déclaration diffamatoire à titre personnel, **3** [44]

Voir aussi **Certificat**

Procédure

Règles du tribunal, **17, 17** [124]

Voir aussi **Défaut de produire un document ou renseignement ; Jugement par défaut ; Saisie ; Signification de l'acte de procédure**

– R –

Règles de procédure civile de l'Ontario, **9** [99], [104] ; **10** [108]

Réparation, 11, 11 [110]-[112]

Consentement par écrit, **11(1)**

- Soumission à la juridiction du tribunal, **11(2)**
- Interdiction**
- Exception, **11(1), (3), 11** [110], [111]
 - Consentement par écrit, **11(1)**
 - État sur la liste d’États soutenant le terrorisme, **11(3)**
 - Organisme d’un État étranger, **11(3)**
 - Renonciation à l’insaisissabilité, **11** [111] ; **12** [117]
 - Exécution en nature, **11(1)**
 - Fonction souveraine, **11** [112]
 - Injonction, **11(1)**
 - Ordonnance de réintégration, **11** [112]
 - Récupération de biens, **11(1)**
- Responsabilisation des États**
- Crime contre l’humanité, **IF** [1]
- Crime de guerre, **IF** [1]
- Torture, **IF** [1]
- Violation grave des droits de la personne, **IF** [1]
- Restriction de l’immunité**
- Décret du gouverneur en conseil, **15**
- Dépassement de ce qui est accordé par l’État étranger, **15**
 - Recommandation du ministre des Affaires étrangères, **15**
- S –
- Saisie, 12, 12** [115]-[118]
- Bien d’un organisme d’un État étranger, **12(2)**
- Insaisissabilité, 12(1)**
- Bien d’une banque centrale ou autorité monétaire
 - Utilisation non commerciale, **12(4), (5)**
 - Bien de valeur culturelle ou historique
 - État sur la liste d’États soutenant le terrorisme, **12(1), 12** [116]
 - Bien militaire, **12(3), 12** [118]
 - Exception, **12(1)**
 - Activité commerciale, **12(1)**
 - Donation, **12(1)**
 - État sur la liste d’États soutenant le terrorisme, **12(1)**
 - Immeuble situé au Canada, **12(1)**
 - Renonciation expresse ou tacite, **12(1), (5), 12** [116], [117]
 - Succession, **12(1)**
 - Fonction souveraine, **12** [115], [117]
 - Frais de permis d’exploration minière, **12** [115]
 - Révocation de la renonciation, **12(1), (5)**

Signification de l'acte de procédure, 9, 9 [99]-[105]

État étranger, 9(1)

- Accusé de réception, 9 [101], [103], [104]
- Ambassade, 9 [100]-[102]
- Attestation
 - Admissibilité en preuve, 14(2)
 - Authentification, 14(2)
- Conformité, 9 [99]-[105] ; 17 [124]
- Convention internationale, 9(1), 9 [100], [101], [104]
- Mode, 9(1), (2), 17 [124]
- Moment, 9(5)
- Règles provinciales de procédure civile, 17 [124]
 - Ontario, 9 [99], [104]
 - Québec, 9 [101]
- Voie diplomatique, 9 [102]-[104]

Jugement par défaut, 10(1)

- Conformité, 10 [107]

Organisme d'un État étranger, 9(3), 9 [105]

- Ambassade, 9 [102]
- Conformité, 9 [102]
- Mode, 9(3)
- Ordonnance du tribunal, 9(4)

Signification du jugement par défaut, 10(2)

Mode, 10(2), (3)

Soumission à la juridiction du tribunal, 4, 4 [53]-[61]

- Acceptation de l'échéancier de l'instance, 4 [56]
- Appel, 4(5), 4 [60]
- Comparution sous la contrainte, 4 [55]
- Contrôle judiciaire, 4(5), 4 [60]
- Demande d'extradition, 4 [59], [60]
- Demande incidente, 4(4), 4 [60], [61]
 - Lien suffisant entre les causes d'action, 4 [61]
- Intervention dans l'instance, 4(2), 4 [58]
 - Exception, 4(3)
 - Revendication de l'immunité, 4(3), 4 [55]
- Introduction d'une instance, 4(2)
- Manière expresse, 4(2), 4 [54], [56], [57], [60]
- Procédure distincte, 4 [54], [55], [58]
 - Faits connexes, 4 [58]
- Procédure future, 4 [58]
 - Faits connexes, 4 [58]
 - Parties identiques, 4 [54]
- Renonciation à l'immunité, 4(1)
 - Accusé réception de correspondance, 4 [55]
 - Clause dans un contrat
 - Application au profit des tiers, 4 [56]
 - Pouvoir de renoncer, 4 [56], [57]

- Subdivision à entité juridique distincte, 4 [57]
 - Effet sur l’immunité de l’État, 4 [57]
- Requête d’immunité, 4 [58]
 - Décision, 4 [58], [59]
- Requête de *forum non conveniens*, 4 [56], [61]
- Requête en annulation pour absence de cause, 4 [56]
- Requête pour contester la compétence du tribunal, 4 [56]
- Traité d’entraide, 4 [53]
- Voir aussi* **Immunité de juridiction du tribunal**
- Soutien au terrorisme**
- Acte ou omission sanctionné par le *Code criminel*, 2.1
- Aide aux créanciers bénéficiaires d’un jugement, 12.1(1)
 - Actifs financiers, 12.1(1)
 - Biens de l’État étranger, 12.1(1)
 - Communication de renseignements, 12.1(2)
 - Autorisation, 12.1(2)
 - Exception
 - Préjudice aux intérêts du Canada, 12.1(1)
 - Identification des biens, 12.1(1)
 - Localisation des biens, 12.1(1)
 - Ministre des Affaires étrangères, 12.1(1)
 - Ministre des Finances, 12.1(1)
- Définition, 2.1
- Exception à l’immunité de juridiction du tribunal, 6.1, 6.1 [93]
 - Acte ou omission à partir de 1985, 6.1(1), 6.1 [93]
 - Activité terroriste, 6.1(11)
 - Liste d’États étrangers visés, 6.1(2)-(10)
- Voir aussi* **Activité terroriste ; Liste d’États étrangers soutenant le terrorisme**
- State Immunity Act, 1978*, IF [5]
- Subdivision politique**
- Définition, 2
- T –
- Terrorisme**
- Voir* **Activité terroriste ; Soutien au terrorisme**
- Théorie de l’*alter ego***
- Voir* **Organisme d’un État étranger**
- Théorie de l’immunité absolue**
- Common law, IF [4]
- Droit international coutumier, IF [5]
- Exception par les tribunaux, IF [5]
- Immunité des monarques et de leurs représentants, IF [2]

Théorie de l'immunité restreinte

Adoption par les États, **IF** [5], [6]
 – Canada, **IF** [6], [7]

Distinction entre actes privés et publics de l'État, **IF** [3], [4]

Facteurs d'évolution, **IF** [3]

- Accroissement du commerce international, **IF** [3]
- Activité commerciale
 - Justification discutable de l'immunité, **IF** [3]
 - Renonciation croissante à l'immunité, **IF** [3]
- Injustice pour les parties privées, **IF** [3]
- Responsabilité croissante des gouvernements devant leurs tribunaux, **IF** [3]

Torture

Immunité de juridiction du tribunal, **3** [45], [48]

- Exception
 - Activité commerciale, **5** [67], [77]

Responsabilisation des États, **IF** [1]

Transport maritime à des fins commerciales

Exception à l'immunité de juridiction du tribunal, **7**, **7** [95], [96]

- Actions visées, **7(1)**, **(2)**
 - Action personnelle se rattachant au navire ou à une cargaison, **7(1)**, **(2)**
 - Action réelle contre le navire ou à une cargaison, **7(1)**, **(2)**, **7** [95], [96]
- Activité commerciale, **7(1)**, **(2)**, **7** [95], [96]
- Cargaison, **7(2)**
- Propriété ou exploitation du navire ou de la cargaison par l'État, **7(1)**, **(2)**, **7** [95], [96]
 - Présomption de propriété, **7(3)**

Tribunal

Compétence, **IF** [1], [2]

Voir aussi **Immunité de juridiction du tribunal ; Soumission à la juridiction du tribunal**

ANALYTIC INDEX

Bolded numbers refer to sections of the SIA followed by its page number in square brackets. IE indicates the introduction in English version.

– A –

Absolute doctrine of immunity

Common law, **IE** [13], [14]

Customary international law,
IE [14]

Exception by the courts, **IE** [14]

Immunity of monarchs and their
representatives, **IE** [12]

Accountability of states

Crime against humanity, **IE** [11]

Egregious human rights violation,
IE [11]

Torture, **IE** [11]

War crime, **IE** [11]

Agency of a foreign state

Definition, **2**, **2** [21]-[33]

Test

- *Alter ego* doctrine, **2** [21], [23]-[26], [31], [32], [36]
- Conduct of legal proceedings, **2** [22]-[28], [32]
- Establishment by legislature, **2** [21]-[23], [27]

- Financial independence, **2** [22]-[24], [26], [27], [32], [33]
- Functions, **2** [21]-[23], [26], [28], [30], [32], [35]
- Law of the state, **2** [24], [32]
- Legal entity, **2**, **2** [24], [27], [28], [32], [33], [35]
- Noncontinuous institutional relationship, **2** [29]
- Ownership of assets, **2** [23], [24], [26], [30], [33], [36]
- State control, **2** [21], [23], [24], [26], [28], [30], [31], [35]
 - Appointment of members, **2** [22], [26]-[28]
 - Financial accountability, **2** [26], [27], [32], [33]
 - Governance, **2** [21], [26], [27], [32]
 - Indirect exercise, **2** [21], [24]
- State liability, **2** [22], [29]
- State public official or employee, **2** [30], [31]
- Test from the Canadian Charter, **2** [26], [27]

Alter ego doctrine

See **Agency of a foreign state**

Appeal

Default judgment, **10** [108]

Right provided in rules of civil procedure, **17** [124]

Submission to jurisdiction of the court, **4(5)**, **4** [59], [60]

Arms Export Control Act, **6** [89]

Attachment and execution, **12**, **12** [115]-[118]

Immunity, **12(1)**

- Exception, **12(1)**
 - Commercial activity, **12(1)**
 - Explicit waiver or by implication, **12(1)**, **(5)**, **12** [116]-[117]
 - Gift, **12(1)**
 - Immovable property located in Canada, **12(1)**
 - State on the list of states supporting terrorism, **12(1)**
 - Succession, **12(1)**
- Military property, **12(3)**, **12** [118]
- Mining exploration licence fee, **12** [115]
- Property of a central bank or monetary authority
 - Non-commercial use, **12(4)**, **(5)**

– Property of cultural or historical value

- State on the list of states supporting terrorism, **12(1)**, **12** [116]

– Sovereign function, **12** [115], [117]

– Withdrawal of the waiver, **12(1)**, **(5)**

Property of an agency of a foreign state, **12(2)**

– B –

Breach of personal security

State immunity

- Canadian Charter, **3** [45], [48]

– C –

Canada Labour Code, **3** [48] ; **5** [64], [80] ; **9** [101] ; **11** [112]

Cargo

See **Commercial maritime transportation**

Certificate

Authentication, **14(1)**, **(2)**, **14** [122]

Conclusive proof, **14**, **14** [122], [123]

Issuance

- Authorized person, **14(1)**
- Minister of Foreign Affairs, **14(1)**
- Refusal, **14** [122]

Service of the originating document to a foreign state, **14(2)**

- Targeted question, **14(1)**
- Foreign state, **14(1)**, **14** [122], [123]
 - Head of a foreign state or a political subdivision, **14(1)**
 - Political subdivision of a foreign state, **14(1)**
- Charter of Rights and Freedoms*, **2** [26] ; **3** [45], [48]
- Code of Civil Procedure*, **9** [101] ; **10** [108] ; **17** [124]
- Commercial activity**
- Definition, **2**
- Exception to the immunity from jurisdiction of the court, **5**, **5** [62]-[82]
- Characterizing the activity, **5** [80], [81]
 - Connection between proceeding and activity, **5** [80], [81]
 - Nature and purpose of the activity, **5** [80]
 - Two-step inquiry, **5** [80], [81]
 - Charging of tolls, **5** [80]
 - Commercial actor, **5** [62]
 - Construction contract, **5** [75]
 - Damages awarded following a hostage taking, **5** [67], [68]
 - Economic development program, **5** [75], [76]
 - Employment contract, **5** [81], [82]
 - Breach, **5** [70], [71]
 - Duties of a consular nature, **5** [65], [71]-[73], [79], [80]
 - Military base, **5** [81]
 - Severance payment, **5** [81], [82]
 - Termination for insufficient skills, **5** [65]
 - Exchange of goods and services in the marketplace, **5** [67], [68]
 - Failure to award a new contract, **5** [62], [63]
 - Imposition of regulatory obligations, **5** [63]
 - Investment promotion contract, **5** [66], [67]
 - Issuance of a visa, **5** [65]
 - Majority shareholder
 - Decision by the company, **5** [66]
 - Oversight and implementation of goals, **5** [66]
 - Participation in the employment insurance scheme, **5** [76], [77]
 - Payment of taxes, duties and fees, **5** [63]
 - Private law commercial dealings, **5** [76]
 - Proceeding to contest legal fees
 - Defamatory comment, **5** [74]
 - Purchase of an official consular residence, **5** [77]
 - Purchase of utility poles
 - Use by state-owned utility companies, **5** [82]

- Seasonal Agricultural Workers Program
 - Administration, **5** [68]
 - Security measure at the consulate, **5** [74], [75]
 - Source and content of the obligations, **5** [70]
 - Sovereign function, **5** [62-][65], [69], [71]-[80], [82]
 - Substantial commercial connection, **5** [62]
 - Torture related to commercial activity, **5** [67], [68], [78]
 - Trademark, **5** [72]
 - Unjust dismissal, **5** [69], [79]
 - Commercial delegation, **5** [79]
 - Foreign mission and international organization, **5** [69]
 - Use of an aircraft by a state-controlled airline, **5** [73]
- Increasing involvement of states, **IE** [11]
- See also* **Commercial maritime transportation**
- Commercial maritime transportation**
- Exception to the immunity from jurisdiction of the court, **7**, **7** [94]-[96]
- Cargo, **7(2)**
 - Claim, **7(1), (2)**
 - Action *in personam* in connection with a ship or a cargo, **7(1), (2)**
 - Action *in rem* against a ship or a cargo, **7(1), (2)**, **7** [95], [96]
 - Commercial activity, **7(1), (2)**, **7** [95], [96]
 - Ship or a cargo owned or operated by the state, **7(1), (2)**, **7** [95], [96]
 - Presumption of ownership, **7(3)**
- Common law**
- Doctrine of immunity, **IE** [12]-[17] ; **2** [31], [40] ; **3** [43]-[45], [48], [49] ; **6** [88] ; **7** [96]
- See also*, **Absolute doctrine of immunity** ; **Restrictive doctrine of immunity**
- Conflict of laws**
- Precedence, **16**
- Convention on the Recognition and Enforcement of Foreign Arbitral Awards**, **4** [59]
- Consulate**
- Foreign state, **2** [41]
- Immunity from jurisdiction of the court
- Employee, **3** [43], [44]
 - Security measure, **5** [74], [75]
- Court**
- Jurisdiction, **IE** [11], [12]
- See also* **Immunity from jurisdiction of the court** ; **Submission to jurisdiction of the court**

***Criminal Code*, 2, 2.1**

Criminal proceeding

Exemption of application, **18**,
18 [125]

– D –

Damage or loss of property

Exception to the immunity from
jurisdiction of the court, **6**,
6 [83], [88]

- Administrative or penal
penalty, **6** [83]
- Damage occurred in Canada,
6
- Damage to business reputa-
tion, **6** [88]

**Death, personal or bodily
injury**

Exception to the immunity from
jurisdiction of the court, **6**,
6 [83]-[90]

- Damage for defamation,
6 [85], [86]
- Injury occurred in Canada, **6**,
6 [83], [84], [86], [89], [90]
- Physical breach of personal
integrity, **6** [84], [85], [87], [88]
- Psychological injury, **6** [84],
[85], [87], [88]

Default judgment, **10**, **10** [107]-
[109]

Agency of a foreign state, **10** [109]

Appeal, **10** [108]

Application to set aside or revoke,
10(4), **10** [107]-[109]

- Time delay, **10(4)**, **10** [108]
 - Non mandatory, **10** [108]
 - Rules of procedure, **10** [108]

Condition

- Procedural failure by the
state, **10(1)**
- Service of the originating
document, **10(1)**
 - Compliance, **10** [107]
- Time delay, **10(1)**, **10** [108],
[109]

Service of judgment, **10(2)**

- Manner, **10(2)**, **(3)**

Definition

Agency of a foreign state, **2**

Commercial activity, **2**

Foreign state, **2**

Government institution, **12.1(3)**

Organ, **2** [29], [30]

Political subdivision, **2**

Support terrorism, **2.1**

Terrorist activity, **2**

– E –

***European Convention on State
Immunity***, **IE** [15]

Execution of judgment

See **Attachment and execution**

Extradition Act, **16**

– F –

Failure to produce a document or information

Prohibition of penalty or fine, **13(1)**

- Exception
 - Agency of a foreign state, **13(2)**
 - State on the list of states supporting terrorism, **13(2)**

Foreign Missions and International Organizations Act, **IE** [17] ; **2** [38] ; **5** [69], [77] ; **16**

Foreign state

Criteria, **2** [39]

- Capacity of relation with other states, **2** [39]
- Defined territory, **2** [39]
- Effective government, **2** [39]
- Permanent population, **2** [39]
- Public international law, **2** [39]
- Recognition by other states, **2** [39]

Definition, **2, 2** [33]-[41]

Inclusion, **2**

- Action through individuals, **2** [34], [40]
- Consulate, **2** [41]
- Ministry, **2, 2** [38]-[40]
- Official capacity, **2, 2** [23], [33]-[38], [40], [41]
- Official representative, **2** [34]

– Organ non-separate from the state, **2** [35]

– Private action, **2** [35]-[37]

– United Nations, **2** [38]

- Specialized agency, **2** [38], [39]

See also **Immunity from jurisdiction of the court ; Official capacity ; Submission to jurisdiction of the court**

Freezing Assets of Corrupt Foreign Officials Act, **IE** [17]

– H –

Hague Convention, **9** [103], [104]

– I –

Immunity from jurisdiction of the court, **IE** [11] ; **3** ; **3** [42]-[51]

Agency of a foreign state, **3** [42], [43]

Application to statutory tribunals, **3** [47]

Canadian Charter, **3** [45], [48]

Civil proceeding, **IE** [17] ; **3** [44]

Conduct of a foreign state, **3** [45], [46]

– Interference with sovereign functions, **3** [46]

– Legal interest of the foreign state, **3** [46]

– Party to the proceedings, **3** [45]

- Development, **IE** [11], [12]
- Absolute doctrine, **IE** [12]-[14]
 - Accountability of states
 - Crime against humanity, **IE** [11]
 - Egregious human rights violation, **IE** [11]
 - Torture, **IE** [11]
 - War crime, **IE** [11]
 - Involvement of states in commercial activities, **IE** [11]
 - Restrictive doctrine, **IE** [13]-[17]
- Employee of a consulate, **3** [43], [44]
- Enforcement of a foreign judgment, **3** [49]
- Exception, **IE** [11] ; **3(1)**, **3** [48], [49]
- Burden of establishing the applicability, **3** [47]
 - Commercial activity, **5**, **5** [62]-[82]
 - Commercial maritime transportation, **7**, **7** [95], [96]
 - Damage or loss of property, **6**, **6** [83], [88]
 - Death, personal or bodily injury, **6**, **6** [83]-[90]
 - Property in Canada, **8**
 - Support of terrorism, **6.1**, **6.1** [93]
- Full and fair disclosure of facts, **3** [47]
- Indirect impleading, **3** [50], [51]
- Interprovincial immunity, **3** [46]
- Judicial notice, **IE** [11] ; **3(2)**
- Municipal taxation, **3** [50], [51]
- Presumption, **3** [48], [49]
- Private corporation, **3** [43]
- Proof of a defamatory statement in a personal capacity, **3** [44]
- Property of the state, **3** [49]-[51]
- Recognition of a foreign judgment against a state, **3** [47]
- Tort action, **5** [62]
- Torture, **3** [45], [48]
- United Kingdom Crown, **3** [44]
- Waiver, **4**, **4** [53]-[61]
- See also* **Absolute doctrine of immunity ; Commercial activity ; Commercial maritime transportation ; Damage or loss of property ; Death, personal or bodily injury ; Property in Canada ; Restriction on immunity ; Restrictive doctrine of immunity ; Submission to jurisdiction of the court ; Support of terrorism**
- J –
- Justice for Victims of Corrupt Foreign Officials Act*, **IE** [17]
- Justice for Victims of Terrorism Act*, **IE** [17] ; **6.1** [93]

– L –

List of foreign states supporting terrorism, 6.1(2)-(10)

Application for removal, **6.1(4)**

- Application in writing, **6.1(4)**
- New application, **6.1(6)**
- Notice of decision to an applicant, **6.1(5)**
- Recommendation of the Minister of Foreign Affairs, **6.1(4)**

- Consultation of the Minister of Public Safety and Emergency Preparedness, **6.1(4)**

Entry procedure, **6.1(2)**

- Decree by the Governor in Council, **6.1(2)**
- Reasonable ground, **6.1(2)**
- Recommendation of the Minister of Foreign Affairs, **6.1(2)**

- Consultation of the Minister of Public Safety and Emergency Preparedness, **6.1(2)**

Proceeding in progress

- Effect of removal, **6.1(10)**

Review, **6.1(7)**

- Completion, **6.1(9)**
- Effect, **6.1(8)**
- Frequency, **6.1(7)**
- Publication of notice, **6.1(9)**
- Reasonable ground, **6.1(7)**

– Recommendation of the Minister of Foreign Affairs, **6.1(7)**

- Consultation of the Minister of Public Safety and Emergency Preparedness, **6.1(7)**
- New entry, **6.1(7)**
- Removal, **6.1(7)**

Time delay for the establishment of the list, **6.1(3)**

Loss of property

See **Damage or loss of property**

– M –

Ministry

Foreign state, **2**, **2** [38]-[40]

– O –

Official capacity

Immunity, **IE** [12], [13]

- Allegation of actions outside its duties, **2** [33], [34]
- Defamatory comment, **2** [23]
- Former president, **2** [36]
- Heinous nature of the acts, **2** [35]
- Illegal, **2** [40]
- Malice, **2** [37], [40]
- Negligence, **2** [41]
- Public official, **2** [23], [33]-[35], [37], [38], [40], [41]
- Wrongful motives, **2** [37]

Ontario Human Rights Code,
3 [43]

**Ontario Rules of Civil
Procedure,** 9 [99], [104] ; 10 [107]

– P –

Personal or bodily injury

See **Death, personal or bodily
injury**

**Physical breach of personal
integrity**

See **Death, personal or bodily
injury**

Political subdivision

Definition, 2

Procedure

Rules of court, 17, 17 [124]

See also **Attachment and execu-
tion ; Default judgment ; Fai-
lure to produce a document
or information ; Service of
the originating document**

Proof

Defamatory statement in a per-
sonal capacity, 3 [44]

See also **Certificate**

Property in Canada

Exception to the immunity from
jurisdiction of the court, 8

– Proceeding related to an
interest or a right

- *Bona vacantia*, 8
- Gift, 8

- Succession, 8

Psychological injury

See **Death, personal or bodily
injury**

Public official

See **Official capacity**

– R –

Relief

Consent in writing, 11(1)

– Submission to jurisdiction of
the court, 11(2)

Prohibition

– Exception, 11(1), (3), 11 [110],
[111]

- Agency of a foreign state,
11(3)

- Consent in writing, 11(1)

- State on the list of states
supporting terrorism, 11(3)

- Waiver of immunity against
attachment and execution,
11 [111] ; 12 [117]

– Injunction, 11(1)

– Order of reinstatement,
11 [112]

– Recovery of property, 11(1)

– Sovereign function, 11 [112]

– Specific performance, 11(1)

Restriction on immunity

Order of the Governor in Council, 15

– Excess to what is accorded by
the foreign state, 15

- Recommendation of the Minister of Foreign Affairs, **15**

Restrictive doctrine of immunity

Adoption by the states, **IE** [14], [15]

- Canada, **IE** [16], [17]

Distinguishment between private and public acts of state, **IE** [13], [14]

Factors of development, **IE** [13]

- Accountability of governments before their courts, **IE** [13]
- Commercial activity
 - Growing practice of waiving immunity, **IE** [13]
 - Questionable rationale of immunity, **IE** [13]
- Increase of international trade, **IE** [13]
- Unfairness to private parties, **IE** [13]

– S –

Service of the default judgment, 10(2)

Manner, **10(2)**, (3)

Service of the originating document, 9, 9 [99]-[105]

- Agency of a foreign state, **9(3)**, **9** [105]
- Compliance, **9** [102]
 - Court order, **9(4)**
 - Embassy, **9** [102]
 - Manner, **9(3)**

Default judgment, **10(1)**

- Compliance, **10** [107]

Foreign state, **9(1)**

- Acknowledgement of receipt, **9** [101], [104], [105]
- Certificate
 - Authentication, **14(2)**
 - Conclusive proof, **14(2)**
- Compliance, **9** [99]-[105] ; **17** [124]
- Diplomatic channel, **9** [102]-[104]
- Embassy, **9** [100]-[102]
- International Convention, **9(1)**, **9** [100], [104]
- Manner, **9(1)**, (2), **17** [123]
- Moment, **9(5)**
- Provincial rules of civil procedure, **17** [124]
 - Ontario, **9** [99], [104]
 - Québec, **9** [101]

Ship

See **Commercial maritime transportation**

State Immunity Act, 1978, **IE** [15]

Submission to jurisdiction of the court, 4, 4 [53]-[61]

- Agreement of a timetable of the proceeding, **4** [56]
- Appeal, **4(5)**, **4** [60]
- Appearance under duress, **4** [55]

- Counterclaim, **4(4)**, **4** [60], [61]
- Sufficient relationship between causes of action, **4** [60]
- Explicit manner, **4(2)**, **4** [54], [56], [57], [60]
- Future proceeding, **4** [58]
- Identical parties, **4** [54]
 - Related facts, **4** [58]
- Initiation of proceedings, **4(2)**
- Intervention in proceedings, **4(2)**, **4** [58]
- Claim of immunity, **4(3)**, **4** [55]
 - Exception, **4(3)**
- Judicial review, **4(5)**, **4** [60]
- Motion of *forum non conveniens*, **4** [56], [61]
- Motion of immunity
- Decision, **4** [58], [59]
- Motion to contest the court's jurisdiction, **4** [56]
- Motion to strike for lack of cause, **4** [56]
- Mutual-assistance treaty, **4** [53]
- Request for extradition, **4** [59], [60]
- Separate proceeding, **4** [54], [55], [58]
- Related facts, **4** [58]
- Third party proceeding, **4(4)**
- Waiver of immunity, **4(1)**
- Acknowledgement of correspondence, **4** [55]
 - Clause in a contract
 - Benefit to a third party, **4** [56]
 - Power to waive, **4** [56], [57]
 - Subdivision with a separate legal entity, **4** [57]
 - Effect on state immunity, **4** [57]
- See also* **Immunity from jurisdiction of the court**
- Support of terrorism**
- Act or omission punishable under the *Criminal Code*, **2.1**
- Assistance for judgment creditors, **12.1(1)**
- Disclosure of information, **12.1(2)**
 - Authorization, **12.1(2)**
 - Exception
 - Injury to Canada's interests, **12.1(1)**
 - Financial assets, **12.1(1)**
 - Identification of property, **12.1(1)**
 - Localization of property, **12.1(1)**
 - Minister of Finance, **12.1(1)**
 - Minister of Foreign Affairs, **12.1(1)**
 - Property of the foreign state, **12.1(1)**
- Definition, **2.1**

Exception to the immunity from jurisdiction of the court, **6.1**, **6.1** [93]

- Act or omission from 1985, **6.1(1)**, **6.1** [93]
- List of targeted foreign states, **6.1(2)-(10)**
- Terrorist activity, **6.1(11)**

See also **List of foreign states supporting terrorism ; Terrorist activity**

– T –

Terrorism

See **Support of terrorism ; Terrorist activity**

Terrorist activity

Definition, **2**

Exception to the immunity from jurisdiction of the court, **6.1(11)**

See also **Support of terrorism**

Torture

Accountability of states, **IE** [11]

Immunity from jurisdiction of the court, **3** [45], [48]

- Exception
 - Commercial activity, **5** [67], [77]

– U –

United Nations

Foreign state, **2** [38]

- Specialized agency, **2** [38], [39]

– V –

Vienna Convention on Consular Relations, **5** [77]

Vienna Convention on Diplomatic Relations, **9** [100]

Visiting Forces Act, **16**